

544781-2026 - Konkurrencevilkår

Slovakiet – Bygge- og anlægsarbejde i forbindelse med bygninger til fritidsaktiviteter, sport, kultur, indkvartering og restauranter – Prestavba a obnova kultúrneho domu Družba, Levice
OJ S 150/2026 06/08/2026

Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen - Meddelelse om ændring
Bygge- og anlægsarbejder

1. Køber

1.1. Køber

Officielt navn: Mesto Levice

E-mail: jurca@jurca.sk

Køberens retlige status: Lokal myndighed

Den ordregivende myndigheds aktivitet: Generelle offentlige tjenesteydelser

2. Procedure

2.1. Procedure

Titel: Prestavba a obnova kultúrneho domu Družba, Levice

Beskrivelse: Inžinierka činnosť, projekčné práce a stavebné práce a s tým súvisiace činnosti a dodávky na stavbe kultúrneho domu. Podrobnejší opis ako i množstvo alebo rozsah vyplývajú zo súťažných podkladov a ich príloh.

Identifikator for proceduren: 247ea13d-aef9-4bc3-8033-8a8f5ddf5343

Udbudsprocedure: Offentligt udbud

Proceduren er en hasteprocedure: nej

2.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Bygge- og anlægsarbejder

Primær klassifikation (cpv): 45212000 Bygge- og anlægsarbejde i forbindelse med bygninger til fritidsaktiviteter, sport, kultur, indkvartering og restauranter

2.1.2. Udførelsessted

By: Levice

Postnummer: 934 32

Landsdel (NUTS): Nitriansky kraj (SK023)

Land: Slovakiet

2.1.4. Generelle oplysninger

Yderligere oplysninger: Pokiaľ je niekde v tejto výzve alebo súťažných podkladoch uvedené len "zákon", alebo "zákon o VO", a to aj v príslušnom gramatickom tvare, jedná sa o zákon Národnej rady Slovenskej republiky číslo 343/2015 Zbierky zákonov v znení platnom pre toto verejné obstarávanie. Všetky postupy tohto zadávania zákazky sa riadia ustanoveniami zákona o VO. Verejný obstarávateľ neručí za nesprávne použité podklady o zákone o VO, iných platných právnych predpisov, alebo iných dokumentov tohto zadávania zákazky zo strany záujemcov alebo uchádzačov, a nie je oprávnený robiť výklad zákona o VO alebo iných platných právnych predpisov. Pokiaľ je niekde uvedené len "EVO", alebo „IS EVO“, jedná sa o Elektronické verejné obstarávanie prostredníctvom informačného systému pôvodne vytvoreného Úradom pre verejné obstarávanie a v súčasnosti spravovaného Úradom vlády Slovenskej republiky. Systém EVO/IS EVO je elektronický informačný systém ktorý bol

pôvodne vytvorený Úradom pre verejné obstarávanie, čím je týmto úradom garantované že sa jedná o postup ktorý je v súlade so zákonom o VO, vrátane miesta a spôsobu otvárania ponúk automatickým spôsobom a bez fyzickej prítomnosti uchádzačov. Predpokladaná hodnota zákazky je zo zákona o VO nepovinný údaj. Inštitút predpokladanej hodnoty zákazky primárne slúži pre verejného obstarávateľa na určenie správneho postupu verejného obstarávania v závislosti od výšky finančných limitov určených zákonom o VO, resp. jeho vykonávacím predpisom. V danom prípade sa jedná o najvyššiu možnú formu postupu zadávania zákazky. V zmysle § 6 ods. 17 zákona o VO (ktorý platí aj pre podlimitné zákazky) sú však poskytované údaje o množstve ako aj rozsahu predmetu zákazky, a to odkazom na opis a množstvo, ktoré sú poskytnuté a verejne prístupné v rámci súťažných podkladov. Keďže je v súlade so zákonom o VO, ako aj iných všeobecne záväzných platných právnych predpisov informácie poskytovať nielen priamo, ale aj odkazom na iný verejne prístupný dokument, tým je v danom prípade splnená podmienka § 6 ods. 17, ako aj § 110 ods. 2 písm. a) zákona o VO a nedochádza k jeho porušeniu priamym neuvedením hodnoty predpokladanej hodnoty zákazky v tomto oznámení. Komunikačným jazykom pokiaľ nie je v zákone o VO uvedené inak, je štátny/slovenský jazyk. Zo strany záujemcov/uchádzačov môže byť použitý český jazyk. Pri použití českého jazyka vo vysoko špecifických prípadoch kedy to nebude zrejmé/jasné v slovenskom jazyku, môže byť z dôvodu zrozumiteľnosti a jednoznačnosti vyžadovaný preklad do slovenského jazyka. Na jazyk predkladaných dokladov a dokumentov preukazujúcich splnenie podmienky účasti sa vzťahujú ustanovenia zákona o VO, pričom sa nerozširuje počet akceptovateľných jazykov nad tie ktoré sú uvedené zákonom o VO. Keďže ponukou v súťaži je Zmluva o dielo, zmluva a jej časti ktorých formuláre boli poskytnuté v súťažných podkladoch sa predkladajú v štátnom, to je v slovenskom jazyku. Doklady zmluvy vydané iným orgánom (prílohy ku zmluve ktoré nie sú formulármi poskytnutými v rámci súťaže) môžu byť predložené okrem štátneho, to je slovenského jazyka aj v českom jazyku. V tejto súvislosti upozorňujeme že ustanovenie § 20 ods. 20 zákona o VO spadá pod základné ustanovenia zákona o VO platné pre všetky postupy, teda aj pre zadávanie tejto zákazky. Všetky náklady a výdavky spojené s účasťou v súťaži znášajú záujemcovia/ uchádzači v plnej výške bez akéhokoľvek nároku voči verejnému obstarávateľovi, a bez ohľadu na výsledok verejného obstarávania (t.j. aj zrušenie použitého postupu zadávania zákazky). Súťažné podklady sa zverejňujú v zmysle zákona o VO, sú verejne prístupné bez obmedzenia, a nezasielajú sa individuálne. V tejto výzve sú síce uvedené kontaktné údaje na verejného obstarávateľa, komunikácia však bude prebiehať v zmysle podmienok súťaže cez elektronický systém cez ktorý sa toto verejné obstarávanie realizuje (EVO/IS EVO). Výnimku tvoria len situácie keď bude uchádzač v zmysle zákona o VO vyzvaný na predloženie dokladov, vzoriek a pod., ktoré nemožno doručovať elektronicky cez systém EVO/IS EVO, ako to vyplýva zo súťažných podkladov. Na komunikáciu obchádzajúcu tento elektronický systém sa nebude reagovať. Pracovná doba pre toto verejné obstarávanie je v pracovných dňoch pondelok až štvrtok v čase od 08:00 hod. do 15:00 hod., a v pracovný piatok od 08:00 hod. do 12:00 hod. miestneho času. Bodové hodnotenie bude zaokrúhľované na dve desatinné miesta. Pre toto zaokrúhľovanie platí jednotný postup, podľa ktorého v prípade číslíce 5 na treťom desatinnom mieste sa zaokrúhľuje smerom nahor číslíca na druhom desatinnom mieste. Takéto zaokrúhľovanie platí pre celú súťaž. Poradie úspešnosti bude zostavené podľa celkového počtu pridelených bodov. Na prvom mieste sa umiestni ponuka uchádzača ktorá získa najvyšší celkový počet pridelených bodov. Na poslednom ponuka uchádzača ktorá získa najnižší celkový počet pridelených bodov. V prípade vzájomnej rovnosti pridelených bodov celého hodnotenia sa na lepšom mieste umiestni ponuka s nižšou celkovou cenou. Verejný obstarávateľ zatiaľ nemá pridelené finančné prostriedky na realizáciu tejto zákazky v plnej výške. O tie sa chce uchádzať. Podmienkou k predloženiu žiadosti o ich poskytnutie je minimálne v jednom prípade však ukončený proces verejného obstarávateľa na výber zhotoviteľa. Preto sa výber

zhotoviteľa realizuje už v čase keď je neisté či sa zákazka bude vôbec realizovať. To je závislé od toho či verejný obstarávateľ získa finančné prostriedky na realizáciu. Zákazka sa nedelí z dôvodu zadania celej zákazky jednému generálnemu zhotoviteľovi ktorý bude zároveň ručiť okrem iného za všetky kvalitatívne parametre. K tomuto postupu zadávania zákazky bolo publikované predchádzajúce oznámenie : 420793-2026.

Retsgrundlag:

Direktiv 2014/24/EU

2.1.6. Udelukkelsesgrunde

Kilder til grundlag for udelukkelse: Bekendtgørelse

Grunde vedrørende straffedomme: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z., že nebol on, ani jeho štatutárny orgán, ani člen štatutárneho orgánu, ani člen dozorného orgánu, ani prokurista právoplatne odsúdený za trestný čin korupcie, trestný čin poškodzovania finančných záujmov Európskych spoločností, trestný čin legalizácie príjmu z trestnej činnosti, trestný čin založenia, zosnovania a podporovania zločineckej skupiny, trestný čin založenia, zosnovania alebo podporovania teroristickej skupiny, trestný čin terorizmu a niektorých foriem účasti na terorizme, trestný čin obchodovania s ľuďmi, trestný čin, ktorého skutková podstata súvisí s podnikaním alebo trestný čin machinácie pri verejnom obstarávaní a verejnej dražbe jedným z nasledovných spôsobov: 1. doloženým výpisom z registra trestov nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Grunde vedrørende betaling af skatter og afgifter eller bidrag til sociale sikringsordninger:

Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. b) a c) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z., t. j. že: - nemá evidované nedoplatky na poistnom na sociálne poistenie a zdravotnú poisťovňu neeviduje voči nemu pohľadávky po splatnosti podľa osobitných predpisov, - nemá evidované daňové nedoplatky voči daňovému úradu a colnému úradu podľa osobitných predpisov v Slovenskej republike a v štáte sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu, jedným z nasledovných spôsobov: 1. doloženým potvrdením zdravotnej poisťovne, Sociálnej poisťovne, a doloženým potvrdením miestneho príslušného daňového úradu a colného úradu nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. 1 ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v danom štáte.

Grunde vedrørende den økonomiske aktørs situation: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. d) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z., t. j. že nebol na jeho majetok vyhlásený konkurz, nie je v reštrukturalizácii, nie je v likvidácii, ani nebolo proti nemu zastavené konkurzné konanie pre nedostatok majetku alebo zrušený konkurz pre nedostatok majetku, jedným z nasledovných spôsobov: 1. doloženým potvrdením príslušného súdu nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. 1 ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo

obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v danom štáte.

Rent nationale udelukkelsesgrunde: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti, že je oprávnený dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať službu podľa § 32 ods. 1 písm. e) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z. z. doloženým dokladom o oprávnení dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať službu, ktorý zodpovedá predmetu zákazky. Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti, že nemá uložený zákaz účasti vo verejnom obstarávaní potvrdený konečným rozhodnutím v Slovenskej republike a v štáte sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu podľa §32 ods. 1 písm. f) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. doloženým čestným vyhlásením.

Grunde, der vedrører insolvens, interessekonflikter eller forsømmelse i forbindelse med udøvelsen af erhvervet: Verejný obstarávateľ a obstarávateľ môžu kedykoľvek počas verejného obstarávania vylúčiť uchádzača alebo záujemcu, ak existujú dôvody týkajúce sa podstatného porušenia zmluvných povinností, závažného porušenia profesijných povinností, narušením hospodárskej súťaže, porušením povinností v oblasti profesijnej etiky, pracovného, sociálneho alebo environmentálneho práva. Verejný obstarávateľ a obstarávateľ vylúčia kedykoľvek počas verejného obstarávania uchádzača alebo záujemcu, ak poskytol nepravdivé informácie, pokúsil sa neoprávnene ovplyvniť postup verejného obstarávania, prípadne sa zapojil do jeho prípravy spôsobom, ktorý znemožňuje zabezpečiť hospodársku súťaž, konflikt záujmov nemnožno odstrániť inými účinnými opatreniami.

Korruption: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. jedným z nasledovných spôsobov: 1. doloženým výpisom z registra trestov nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Svig: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. jedným z nasledovných spôsobov: 1. doloženým výpisom z registra trestov nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Hvidvaskning af penge eller finansiering af terrorisme: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona o verejnom obstarávaní č. 343 /2015 Z.z. jedným z nasledovných spôsobov: 1. doloženým výpisom z registra trestov nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Deltagelse i en kriminel organisation: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. jedným z nasledovných spôsobov: 1. doloženým výpisom z registra trestov nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Terrorhandler eller strafbare handler med forbindelse til terroraktivitet: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. jedným z nasledovných spôsobov: 1. doloženým výpisom z registra trestov nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Børnearbejde og andre former for menneskehandel: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. jedným z nasledovných spôsobov: 1. doloženým výpisom z registra trestov nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Tilsidesættelse af forpligtelser vedrørende betaling af bidrag til sociale sikringsordninger: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti §32 ods. 1 písm. b) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. 1. doloženým potvrdením zdravotnej poisťovne a Sociálnej poisťovne nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Tilsidesættelse af forpligtelser vedrørende betaling af skatter og afgifter: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti §32 ods. 1 písm. c) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. 1. doloženým potvrdením miestne príslušného daňového úradu a miestne príslušného colného úradu nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Erhvervsvirksomheden er indstillet: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti §32 ods. 1 písm. d) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. 1. doloženým

potvrdením príslušného súdu nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Konkurs: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti §32 ods. 1 písm. d) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. 1. doloženým potvrdením príslušného súdu nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Tvangsakkord uden for konkurs: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti §32 ods. 1 písm. d) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. 1. doloženým potvrdením príslušného súdu nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Insolvens: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti §32 ods. 1 písm. d) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. 1. doloženým potvrdením príslušného súdu nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Aktiver, der administreres af en kurator: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti §32 ods. 1 písm. d) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. 1. doloženým potvrdením príslušného súdu nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

En situation, der svarer til konkurs i henhold til national ret: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti §32 ods. 1 písm. d) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. 1. doloženým potvrdením príslušného súdu nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo

nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Tilsidesættelse af forpligtelser på miljølovgivningsområdet: Verejný obstarávateľ a obstarávateľ môžu vylúčiť kedykoľvek počas verejného obstarávania uchádzača alebo záujemcu, ak sa v predchádzajúcich troch rokoch od vyhlásenia alebo preukázateľného začatia verejného obstarávania dopustil závažného porušenia povinností v oblasti ochrany životného prostredia, za ktoré mu bola právoplatne uložená sankcia, ktoré dokáže verejný obstarávateľ a obstarávateľ preukázať.

Tilsidesættelse af forpligtelser på det arbejdsretlige område: Verejný obstarávateľ a obstarávateľ môžu vylúčiť kedykoľvek počas verejného obstarávania uchádzača alebo záujemcu, ak sa v predchádzajúcich troch rokoch od vyhlásenia alebo preukázateľného začatia verejného obstarávania dopustil závažného porušenia povinností v oblasti pracovného práva, za ktoré mu bola právoplatne uložená sankcia, ktoré dokáže verejný obstarávateľ a obstarávateľ preukázať.

Tilsidesættelse af forpligtelser på sociallovgivningsområdet: Verejný obstarávateľ a obstarávateľ môžu vylúčiť kedykoľvek počas verejného obstarávania uchádzača alebo záujemcu, ak sa v predchádzajúcich troch rokoch od vyhlásenia alebo preukázateľného začatia verejného obstarávania dopustil závažného porušenia povinností v oblasti sociálneho práva, za ktoré mu bola právoplatne uložená sankcia, ktoré dokáže verejný obstarávateľ a obstarávateľ preukázať.

Aftaler med andre økonomiske aktører med henblik på konkurrencefordrejning: Verejný obstarávateľ a obstarávateľ môžu vylúčiť kedykoľvek počas verejného obstarávania uchádzača alebo záujemcu, ak sa v predchádzajúcich troch rokoch od vyhlásenia alebo preukázateľného začatia verejného obstarávania dopustil závažného porušenia profesijných povinností, ktoré dokáže verejný obstarávateľ a obstarávateľ preukázať.

Alvorlige forsømmelser i forbindelse med udøvelsen af erhvervet: Verejný obstarávateľ a obstarávateľ môžu vylúčiť kedykoľvek počas verejného obstarávania uchádzača alebo záujemcu, ak sa v predchádzajúcich troch rokoch od vyhlásenia alebo preukázateľného začatia verejného obstarávania dopustil závažného porušenia profesijných povinností, ktoré dokáže verejný obstarávateľ a obstarávateľ preukázať.

Afgivelse af urigtige oplysninger, tilbageholdelse af oplysninger, ude af stand til at fremlægge de dokumenter, der anmodes om, eller indhentede fortrolige oplysninger i forbindelse med denne procedure: Verejný obstarávateľ a obstarávateľ vylúčia kedykoľvek počas verejného obstarávania uchádzača alebo záujemcu, ak : - poskytol informácie alebo doklady, ktoré sú nepravdivé alebo pozmenené tak, že nezodpovedajú skutočnosti a majú vplyv na vyhodnotenie splnenia podmienok účasti alebo výber záujemcov, - pokúsil sa neoprávnene ovplyvniť postup verejného obstarávania, alebo - pokúsil sa získať dôverné informácie, ktoré by mu poskytli neoprávnenú výhodu.

Interessekonflikt som følge af deltagelse i udbudsproceduren: Verejný obstarávateľ a obstarávateľ vylúčia uchádzača alebo záujemcu kedykoľvek počas verejného obstarávania, ak konflikt záujmov podľa § 23 nemožno odstrániť inými účinnými opatreniami. Konflikt záujmov podľa § 23 zákona č. 343/2015 Z. z. v znení neskorších predpisov vzniká najmä vtedy, ak sú osoby zapojené do postupu verejného obstarávania alebo osoby, ktoré môžu ovplyvniť jeho výsledok, v osobnom, majetkovom alebo inom vzťahu k hospodárskemu subjektu, ktorý sa zúčastňuje na verejnom obstarávaní, čím môže byť ohrozená ich nestrannosť a objektivita. Direkte eller indirekte involvering i forberedelsen af denne udbudsprocedure: Verejný obstarávateľ a obstarávateľ vylúčia z verejného obstarávania aj uchádzača alebo záujemcu, ak narušenie hospodárskej súťaže, ktoré vyplynulo z prípravných trhových konzultácií alebo jeho predbežného zapojenia podľa § 25 zákona o verejnom obstarávaní š. 343/2025 z.z. v znení neskorších predpisov, nemožno odstrániť inými účinnými opatreniami ani po vyjadrení

uchádzača alebo záujemcu; verejný obstarávateľ a obstarávateľ pred takýmto vylúčením poskytnú záujemcovi alebo uchádzačovi možnosť v lehote piatich pracovných dní od doručenia žiadosti preukázať, že jeho účasťou na prípravných trhových konzultáciách alebo predbežnom zapojení nedošlo k narušeniu hospodárskej súťaže.

Ophævelse eller en lignende sanktion: Verejný obstarávateľ a obstarávateľ môžu vylúčiť kedykoľvek počas verejného obstarávania uchádzača alebo záujemcu, ak sa v predchádzajúcich troch rokoch od vyhlásenia alebo preukázateľného začatia verejného obstarávania dopustil pri plnení zákazky alebo koncesie podstatného porušenia zmluvných povinností, v dôsledku čoho verejný obstarávateľ alebo obstarávateľ odstúpil od zmluvy alebo mu bola spôsobená závažná škoda alebo iná závažná ujma.

Manglende pålidelighed til, at risici for landets sikkerhed kan udelukkes: Ak ide o zákazku v oblasti obrany a bezpečnosti alebo koncesiu v oblasti obrany a bezpečnosti, verejný obstarávateľ alebo obstarávateľ vylúči uchádzača alebo záujemcu, o ktorom má preukázateľné informácie alebo údaje vrátane informácií alebo údajov pochádzajúcich z chránených zdrojov, že nie je natoľko spoľahlivý, aby sa vylúčili riziká spojené s ochranou bezpečnostných záujmov Slovenskej republiky.

5. Delkontrakt

5.1. Delkontrakt: LOT-0001

Titel: Prestavba a obnova kultúrneho domu Družba, Levice

Beskrivelse: Inžinierka činnosť, projekčné práce a stavebné práce a s tým súvisiace činnosti a dodávky na stavbe kultúrneho domu. Podrobnejší opis ako i množstvo alebo rozsah vyplývajú zo súťažných podkladov a ich príloh.

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Bygge- og anlægsarbejder

Primær klassifikation (cpv): 45212000 Bygge- og anlægsarbejde i forbindelse med bygninger til fritidsaktiviteter, sport, kultur, indkvartering og restauranter

5.1.2. Udførelsessted

By: Levice

Postnummer: 934 01

Landsdel (NUTS): Nitriansky kraj (SK023)

Land: Slovakiet

5.1.3. Anslået varighed

Varighed: 1 100 Døgn

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse:

Deltagelse uden forbehold.

Navnene på og de faglige kvalifikationer for det personale, der skal udføre kontrakten, skal angives: Krav til tilbud

Offentligt udbudsprojekt, der finansieres helt eller delvist med EU-midler

Oplysninger om EU-midler:

EU-støtteprogram: Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFRU) (2021/2027)

Identifikatorer for EU-midler: Kód výzvy: PSK-MIRRI-014-2024-ITI-EFRR

Yderligere oplysninger om EU-midler: Predmet zmluvy sa plánuje spolufinancovať z Environmentálneho fondu, zo štrukturálnych fondov EU alebo z iných dotačných schém a z vlastných finančných zdrojov mesta Levice. Na spolufinancovanie sa momentálne hľadajú

možné spôsoby a zdroje. Financovanie z Európskeho fondu regionálneho rozvoja (EFRR (2021/2027) je len jedna z častí spolufinancovania ako čiastkové spolufinancovanie. V súčasnosti sa hľadajú aj iné možnosti na vykrytie spolufinancovania, a nevylučujú sa aj iné možnosti z prostriedkov EÚ, ak budú takéto výzvy na financovanie z fondov EÚ otvorené. Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): nej
Dette udbud er også egnet for små og mellemstore virksomheder (SMV'er): ja

Oplysninger om tidligere bekendtgørelser:

ID for den foregående bekendtgørelse: 420793-2026

5.1.7. Strategiske udbud

Formålet med strategiske udbud: Reduktion af miljømæssige indvirkninger

Beskrivelse: Zníženie energetickej náročnosti stavby a tým zároveň znižovanie environmentálnych záťaží pri výrobe energií. Tieto aspekty sú použité v podmienkach plnenia zmluvy a zároveň aj v hodnotiacich kritériach.

Tilgang til reduktion af miljøpåvirkninger: Andet

Grønne udbudskriterier: Nationale kriterier for grønne offentlige udbud

5.1.9. Udvælgelseskriterier

Kilder til udvælgelseskriterier: Bekendtgørelse

Kriterium: Studie-, tekniske og forskningsfaciliteter

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Táto podmienka účasti sa neuplatňuje. Uvedené je to z toho dôvodu že pri vyplňaní tlačiva systém má predvolené predtlačé a nekorešponduje so zákonom o VO, podľa ktorého nie je povinnosť uplatňovania podmienok účasti iných ako uvedených v dôvodoch na vylúčenie podľa tohto oznámenia a vyžaduje niečo z predvoleného vybrať. Preto to nie je možné spraviť iným spôsobom ako niečo fiktívne z predvoleného vybrať, a následne v popise uviesť že sa to neuplatňuje.

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:

Type: Pris

Navn: Celková cena

Beskrivelse: Ako celková cena celej zákazky vrátane dane z pridanej hodnoty. Jednotka hodnoty : € Spôsob hodnotenia : Najvyšší (plný) počet bodov (podľa váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria) sa prideli ponuke uchádzača s najnižšou celkovou cenou. Pri ostatných ponukách sa počet bodov prideli podľa vzorca : najnižšia ponuková celková cena / hodnotená ponuková celková cena x počet bodov váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria.

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (pointantal, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 90

Kriterium:

Type: Kvalitet

Navn: Primárna energia

Beskrivelse: Ako globálny ukazovateľ – Primárna energia (budovy). Jednotka hodnoty : kWh/ (m2a) Spôsob hodnotenia : Najvyšší (plný) počet bodov (podľa váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria) sa prideli ponuke uchádzača s najnižšou primárnou energiou. Pri ostatných ponukách sa počet bodov prideli podľa vzorca : najnižšia ponuková primárna energia / hodnotená ponuková primárna energia x počet bodov váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria.

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (pointantal, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 5

Kriterium:

Type: Kvalitet

Navn: Spotreba elektrickej energie

Beskrivelse: Ako hodinová spotreba elektrickej energie celej inštalovanej elektrickej sústavy pri plnom výkone ktorá je predmetom zákazky/zmluvy. Jednotka hodnoty : kW/h Spôsob hodnotenia : Najvyšší (plný) počet bodov (podľa váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria) sa prideli ponuke uchádzača s najnižšou spotrebou elektrickej energie. Pri ostatných ponukách sa počet bodov prideli podľa vzorca : najnižšia ponuková spotreba elektrickej energie / hodnotená ponuková spotreba elektrickej energie x počet bodov váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria.

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (pointantal, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 2

Kriterium:

Type: Kvalitet

Navn: Intenzita osvetlenia

Beskrivelse: Ako súčet intenzít osvetlení všetkých vnútorných miestností. Jednotka hodnoty : lx Spôsob hodnotenia : Najvyšší (plný) počet bodov (podľa váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria) sa prideli ponuke uchádzača s najvyššou intenzitou osvetlenia. Pri ostatných ponukách sa počet bodov prideli podľa vzorca : hodnotená ponuková intenzita osvetlenia / najvyššia ponuková intenzita osvetlenia x počet bodov váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria.

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (pointantal, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 1

Kriterium:

Type: Kvalitet

Navn: Rovnomernosť osvetlenia

Beskrivelse: Ako priemer rovnomerností osvetlení všetkých vnútorných miestností. Jednotka hodnoty : bez označenia. Spôsob hodnotenia : Najvyšší (plný) počet bodov (podľa váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria) sa prideli ponuke uchádzača s najvyššou rovnomernosťou osvetlenia. Pri ostatných ponukách sa počet bodov prideli podľa vzorca : hodnotená ponuková rovnomernosť osvetlenia / najvyššia ponuková rovnomernosť osvetlenia x počet bodov váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria.

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (pointantal, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 1

Kriterium:

Type: Kvalitet

Navn: Jas vozovky

Beskrivelse: Ako súčet hodnôt všetkých jasov všetkých referenčných úsekov komunikácií. Jednotka hodnoty : cd/m². Najvyšší počet bodov (podľa váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria) sa prideli ponuke uchádzača s najvyšším súčtom jasov komunikácie referenčných bodov. Pri ostatných ponukách sa počet bodov prideli podľa vzorca : hodnotený ponukový súčet jasov komunikácie referenčných bodov / najvyšší ponukový súčet jasov komunikácie referenčných bodov x počet bodov váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria.

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (pointantal, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 0,4

Kriterium:

Type: Kvalitet

Navn: Pozdĺžna rovnomernosť osvetlenia

Beskrivelse: Ako priemer hodnôt pozdĺžnych rovnomerností vonkajšieho/verejného osvetlenia všetkých referenčných úsekov. Jednotka hodnoty : číselná hodnota podľa normy bez označenia hodnoty. Najvyšší počet bodov (podľa váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria) sa prideli ponuke uchádzača s najvyšším priemerom pozdĺžnej rovnomernosti osvetlenia. Pri

ostatných ponukách sa počet bodov prideli podľa vzorca : hodnotená ponuková priemerná pozdĺžna rovnomernosť osvetlenia / najvyššia ponuková priemerná pozdĺžna rovnomernosť osvetlenia x počet bodov váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria.

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (pointantal, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 0,3

Kriterium:

Type: Kvalitet

Navn: Priečna rovnomernosť osvetlenia

Beskrivelse: Ako priemer hodnôt pričných rovnomerností vonkajšieho/verejného osvetlenia všetkých referenčných úsekov. Jednotka hodnoty : číselná hodnota podľa normy bez označenia hodnoty. Najvyšší počet bodov (podľa váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria) sa prideli ponuke uchádzača s najvyšším priemerom priečnej rovnomernosti osvetlenia. Pri ostatných ponukách sa počet bodov prideli podľa vzorca : hodnotená ponuková priemerná priečna rovnomernosť osvetlenia / najvyššia ponuková priemerná priečna rovnomernosť osvetlenia x počet bodov váhovosti tohto hodnotiaceho kritéria.

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (pointantal, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 0,3

5.1.11. Tilbudsdokumenter

Sprog, som udbudsdokumenterne er officielt tilgængelige på: slovakisk

Adresse på udbudsdokumenterne: <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie/vyhľadavanie-zakaziek/dokumenty/559845>

Ad hoc-kommunikationskanal:

Navn: IS EVO

5.1.12. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Påkrævet

Indgivesadresse: <https://evo.isepvo.sk>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: slovakisk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Alternative tilbud: Ikke tilladt

Frist for modtagelse af tilbud: 11/08/2026 08:00:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 1 År

Oplysninger om offentlig iværksættelse:

Åbningsdato: 11/08/2026 08:05:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Sted: Irelevantné, vid' uvedené vyššie.

Yderligere oplysninger: Ponuky sa otvárajú na to určenou funkcionalitou elektronickej platformy v zmysle podmienok zákona o VO a EVO (IS EVO). Vzhľadom na to je miesto otvárania ponúk irelevantné. Účasť na otváraní ponúk je každému oprávnenému subjektu umožnená prihlásením sa do elektronickeho systému prostredníctvom ktorého sa súťaž realizuje. Systém EVO ihneď po otvorení ponúk automaticky elektronicke bez možnosti ľudského zásahu vytvorí elektronickeú zápisnicu z otvárania ponúk, ktorú rozošle všetkým oprávneným subjektom.

Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet

beskæftigelse: Nej

Elektronisk fakturering: Tilladt

Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: nej

Der vil blive anvendt elektronisk betaling: ja

5.1.15. Teknikker

Rammeaftale:

Ingen rammeaftale

Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:

Intet dynamisk indkøbssystem

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Úrad pre verejné obstarávanie

Oplysninger om klagefrister: Lehoty na predloženie námietok upravuje platný a účinný zákon o verejnom obstarávaní.

Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsproceduren: Mesto Levice

Organisation, der sikrer adgang til udbudsdokumenterne offline: Mesto Levice

Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne: Úrad pre verejné obstarávanie

Organisation, der modtager ansøgninger om deltagelse: Mesto Levice

Organisation, der behandler tilbud: Mesto Levice

8. Organisationer

8.1. ORG-0001

Officielt navn: Úrad pre verejné obstarávanie

Registreringsnummer: 31797903

Registreringsnummer: 2021511008

Postadresse: Ružová dolina 10

By: Bratislava - mestská časť Ružinov

Postnummer: 82109

Landsdel (NUTS): Bratislavský kraj (SK010)

Land: Slovakiet

E-mail: info@uvo.gov.sk

Telefon: +421250264111

Internetadresse: www.uvo.gov.sk

Denne organisations roller:

TED eSender

Organisation med ansvar for klager

Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne

8.1. ORG-0002

Officielt navn: Mesto Levice

Registreringsnummer: 00307203

Registreringsnummer: 2020403242

Postadresse: Nám. hrdinov 1

By: Levice

Postnummer: 93401

Landsdel (NUTS): Nitriansky kraj (SK023)

Land: Slovakiet

E-mail: jurca@jurca.sk

Telefon: +421903930825

Internetadresse: <https://www.levice.sk/>

Køberprofil: <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie/vyhľadavanie-profilov/detail/4334>

Denne organisations roller:

Køber

Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsproceduren

Organisation, der sikrer adgang til udbudsdokumenterne offline

Organisation, der modtager ansøgninger om deltagelse

Organisation, der behandler tilbud

10. Ændring

Udgave af den foregående bekendtgørelse, der skal ændres

:

b3edfdca-3fa4-48f5-a095-92217c816e30-01

10.1. Ændring

Afsnitsidentifikator: LOT-0001

Beskrivelse af ændringer: V časti Informácie o predkladaní ponúk alebo žiadostí o účasť bola upravená lehota na predkladanie ponúk (dátum) na 11.8.2026. V časti Informácie o otváraní ponúk bol upravený dátum otvárania ponúk na 11.8.2026

Oplysninger om bekendtgørelsen

Bekendtgørelsens ID: ffbd4380-a3c8-4b5c-8e9c-551666d0f488 - 02

Formulartype: Konkurrencevilkår

Bekendtgørelsestype: Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen

Bekendtgørelsesundertype: 16

Afsendelsesdato for bekendtgørelsen: 04/08/2026 17:05:43 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Bekendtgørelsens officielle sprog: slovakisk

Bekendtgørelsesnummer: 544781-2026

EUT-S-nummer: 150/2026

Offentliggørelsesdato: 06/08/2026